

N. TAR	2013 - 038
N.PROTOCOLLO	65227 DEL 29.5.2013
MITTENTE	DIREZIONE CENTRALE GESTIONE TRIBUTI E RAPPORTO CON GLI UTENTI - Ufficio per la tariffa doganale , per i dazi e per i regimi dei prodotti agricoli
DESTINATARI	DIREZIONI REGIONALI E INTERREGIONALI DIREZIONI PROVINCIALI DI BOLZANO E TRENTO UFFICI DELLE DOGANE E SEZIONI OPERATIVE TUTTE
OGGETTO	Apertura di contingente tariffario per pesche, pere e ananassi originari dello Swaziland.

Si richiama l'attenzione degli uffici in indirizzo sulla Gazzetta ufficiale dell'Unione europea L 141 del 28.5.2013 sulla quale è pubblicata la decisione di esecuzione 2013/243/UE recante deroga temporanea alle norme di origine di cui all'allegato II del regolamento (CE) n.1528/2007 del Consiglio in considerazione della particolare situazione dello Swaziland con riguardo a pesche, pere e ananassi.

Relativamente alla citata deroga, si evidenzia - pertanto - che,

- le pesche, pere e i miscugli di pesche e/o pere e/o ananassi in succo di frutta dei codici NC ex 2008 70 98, 2008 40 90 e ex 2008 97 98, nella cui produzione sono impiegate pesche non originarie a cubetti in succo non zuccherato del codice NC ex 2008 70 92 e pere a cubetti in succo non zuccherato del codice NC 2008 40 90, sono considerati originari dello Swaziland alle condizioni specificate nella decisione 2013/243/UE;
- per i suddetti prodotti, **dal 1° gennaio 2013 al 31 dicembre 2014**, è aperto il contingente di cui al numero d'ordine 09.1628, gestito dalla Commissione a norma degli articoli 308 *bis*, *ter* e *quater* del regolamento (CEE) n.2454/93.

Per l'individuazione delle condizioni e modalità di applicazione si rimanda alla lettura della decisione 2013/243/UE allegata alla presente comunicazione.

Il Direttore dell'Ufficio  
f.to Paola Paliano

"Firma autografa sostituita a mezzo stampa  
ai sensi dell'art.3, comma 2 del D.Lgs 39/93"